SISTERON-JOURNAL

POLITIQUE — COMMERCIAL — LITTÉRAIRE-SPORTIF — ET D'ANNONCES JUDICIAIRES

Administration - Rédaction : Tél. 1.48
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Directeur : Marcel LIEUTIER
Abonnement : 1 an : 4 N.F. 50
C. C. P. PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

Paraît le Samedi
65me Année

Le Numéro : 0 N. F. 10
No 775

SAMEDI 19 NOVEMBRE 1960

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 0 N.F. 80 la ligne
Autres Annonces : on traite à forfait
Pour la Publicité extra-régionale
s'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise, PARIS (2e)

BARTEX
CONFECTIONS
NOUVEAUTES
Rue Droite
SISTERON

CONTE DU «SISTERON-JOURNAL»

Le Sous-Préfet nègre

par Edmond CALVET

D'où était partie la grande, l'effarante et surtout la consternante nouvelle qu'un sous-préfet nègre venait d'être nommé à Costamerle-sur-Durance ?... Voilà certes un point d'histoire locale sur lequel personne ne pouvait apporter le moindre éclaircissement.

Ce qui est sûr, c'est que la modeste sous-préfecture provençale, un beau matin, fut secouée, à cette annonce, comme par un vent de tempête passant bientôt à la violence d'un cyclone, tel qu'il s'en produit à peine une ou deux fois par siècle.

Les gens s'abordaient dans les rues avec un air de désolation capable d'attendrir les galets de la rivière. Aux carrefours, des groupes se formaient où chacun avait la mine déconfite comme à l'annonce d'un désastre national. Les uns levaient les bras au ciel et les laissaient retomber en un geste de désespoir. D'autres roulant des yeux terribles, montraient un poing menaçant qui n'était guère rassurant. Sur le pas des portes, des commères, balai en mains, brandissaient cet instrument, prêtes à entrer dans on ne savait quelle bataille. De nombreux gamins, distraits soudain de leurs jeux turbulents, allaient d'un groupe à l'autre montrant des visages pâles et apeurés. Plusieurs petites filles, tremblant de peur, pleuraient silencieusement dans les coins.

Sur ces entrefaites, un Costamerlais ayant commis l'imprudence de demander, lors du passage d'un train, à un voyageur si le futur sous-préfet de Costamerle était vraiment aussi noir que le bruit en courait, s'attira cette brutale réponse :

— Tout Marseille ne parle que de çà ?... Allez, on vous plaint beaucoup, pauvres Costamerlais !... Car il paraît qu'il est noir votre sous-préfet, noir comme le charbon, noir comme la poix, noir comme le... dessous d'une vieille marmite, noir comme...

Il n'osa pas en entendre davantage, le pauvre Costamerlais !... d'ailleurs le train démarrait. Mais à cette bouleversante révélation, hurlant soudain comme un écorché vif, il attrapa une telle colique qu'il eut juste le temps, en courant, d'atteindre les latrines de la gare !...

Or cette pure blague d'un plaisantin lequel ne savait probablement pas le premier mot de cette affaire, mit le comble à l'indignation générale.

Les cervelles, déjà fortement échauffées, entrèrent tout à coup en ébullition surtout parmi les vieux républicains de la Coste et du Bourg-Reynaud dont plusieurs avaient été victimes du coup d'Etat de 51.

— C'est un déshonneur pour Costamerle et aussi pour la République !... ne cessait de gronder le vieux Félician en frappant de grands coups de poing sur une table du «Saloun tapissa» de la ville haute, ainsi nommé à cause du papier peint rose et bleu à fleurs blanches qui décorait les murailles de ce lieu de réunions. Jamais je n'aurai cru recevoir un pareil soufflet avant de mourir !... acheva-t-il dans un sanglot.

De son côté, le père Jean de la Babo, dans le cafeton de la Place de la Nière, au bas quartier de la ville, hurlait entre deux lampées de vin du Thor :

— Coquin de sort !... çà ne se passera pas comme çà !... Foi de Jean de la Babo, on va voir ce qu'on va voir ! !...

Entre temps, au Cercle des Bourgeois, le mécontentement, pour être plus discret, n'en était pas moins sincère. L'une après l'autre, les mines de ces messieurs s'allongeaient, devenaient grises comme celles qu'ils font, chaque année, au début du carême. Lentement leurs regards s'assombrissaient où parfois tremblait une lueur d'inquiétude.

Par ailleurs, leurs dignes épouses, voyant s'évanouir tout espoir de marier une de leurs filles avec un sous-préfet de couleur, ne parvenaient point à dissimuler un juste dépit et ne laissaient pas de protester contre la fâcheuse conjoncture qui venait contrarier mal à propos leurs savantes combinaisons, échafaudées en secret avec la plus minutieuse patience à des fins matrimoniales en faveur de leur intéressante progéniture.

Enfin il arrivait fréquemment à des Costamerlais en voyage de s'irriter jusqu'à l'exaspération, sitôt qu'on les interpellait avec un sourire plein de sous-entendus :

— Alors, êtes-vous content de votre sous-préfet nègre ?... Fait-il le fier ?... Est-il galant auprès du beau sexe ?... Que les belles Costamerlaises se méfient de ne pas donner le jour à un petit négrillon !... Nos respects à Sa Noirceur !...

Comme on le pense, du haut en bas de la ville l'effervescence était à son comble si bien que, sous la pression publique, le Conseil Municipal dut se réunir, en session extraordinaire, pour délibérer sur cette grave affaire.

Le vieux et digne Maire d'alors, de vénérable mémoire, homme d'expérience et de bon conseil s'il en fut, entrant tout de suite dans le vif de la question, déclara d'un ton calme :

— Tout d'abord, sommes-nous bien sûrs, messieurs, que notre nouveau sous-préfet a le visage aussi noir que le public Costamerlais est porté à le croire ?... A mon avis, il serait aussi prudent que sage d'attendre et de voir, comme dit une maxime de bon sens.

A cette proposition, Guillot du Gand surnommé l'orateur, répliqua violemment :

— Permettez-moi, monsieur le Maire, de n'être pas de votre avis. Car je suis persuadé qu'une fois installé chez nous, le nègre, il nous sera difficile, sinon impossible, de nous en débarrasser. Pour ma part, je crois qu'en la circonstance il vaudra mieux prévenir le mal que le guérir. L'heure est grave, messieurs. Il ne faut donc pas que dans l'histoire de notre chère et belle cité, la moindre tâche noire soit capable de nous faire rougir, jusque dans notre tombe, aux yeux de la postérité. — Qui dit mieux !...

Un tonnerre d'applaudissements accueillit cette admirable proposition et Guillot du Gand, le beau parleur, fut chargé, assisté de deux collègues, d'aller traiter cette grave et délicate affaire avec M. le Préfet en personne.

Edmond CALVET.

(à suivre)

Une Station de Ski à Sisteron ?

Non, ce n'est malheureusement pas pour demain, mais dès aujourd'hui vous pouvez choisir vos chaussures de ski chez Julien, votre chausseur à Sisteron, un choix incomparable dans les meilleurs marques : Le Trappeur, Télémack, Le Galibier (Parabout), Le Skieur, Le Phoque, ainsi qu'une grande gamme dans tous les botillons et après-skis, le plus grand choix de chaussettes d'hiver Pernelle.

Conseil Municipal

Le Conseil Municipal de la ville de Sisteron se réunira à 21 heures, le Mercredi 23 Novembre 1960, dans la salle habituelle, rue Mercerie, en séance plénière.

Objet : Plan d'Urbanisme et Hôtel-de-Ville.

Le 11 Novembre

Très peu de monde à cette manifestation du Souvenir. Cependant après l'office religieux à la mémoire des morts des deux guerres, célébré par le Chanoine Ailhaud en la Cathédrale, cette cérémonie s'est déroulée devant le Monument aux Morts de la Résistance, cours Melchior-Donnet, et ensuite au Monument aux Morts, place de l'Eglise.

Au Monument de la Résistance, après que M. Fauque, maire, eut demandé une minute de silence, M. Raoul Bouchet, ancien chef de secteur, dans son allocution, a fait quelque peu le procès de la politique actuelle. De belles gerbes de fleurs sont déposées par diverses associations de la ville.

Au Monument aux Morts des deux guerres, place de l'Eglise, après avoir également observé une minute de silence, M. Léon Imbert, président de l'Amicale des Anciens Combattants et Mutilés, a demandé à tous l'union et la concorde dans une paix durable. Egalement de belles gerbes de fleurs sont déposées.

A cette commémoration du Souvenir quelques représentants de chaque associations de la ville, la Municipalité les enfants des écoles, ainsi que la musique des «Touristes des Alpes», ont participé à cette cérémonie.

* * *

Vers 13 heures, dans les salons de l'Hôtel des Acacias, une trentaine d'Anciens Combattants sont venus fêter cet anniversaire dans un excellent menu préparé par le vatel Georges Clergue.

* * *

A l'intersection des routes des Combes et de Ribiers, un monument a été élevé à la mémoire de René Jouve et Albert Lieutier, tués par les balles allemandes. Tous deux faisaient partie du maquis «Morvan».

En ce 11 Novembre 1960, une cérémonie a eu lieu à 9 heures 30, en présence de M. Bourg, maire et conseiller général de Ribiers, M. Fauque, maire et conseiller général de Sisteron, M. Richand, maire de Mison, M. Raoul Bouchet, ancien chef de la Résistance, et du Capitaine Morvan. Les anciens de ce maquis avaient tenu d'être présents à cet anniversaire.

Deux allocutions ont été prononcées l'une par le Capitaine Morvan, l'autre par M. Richand, maire de Mison. De nombreuses gerbes de fleurs ont été déposées et cette cérémonie modeste marquera une fois encore la reconnaissance de la Résistance à ses glorieux combattants.

Visite de la Citadelle

L'A. T. M. communique :

Il était dans les intentions de l'ATM à l'issue de la saison touristique 1960, de maintenir, pendant l'automne tout au moins, et par temps favorable, le monument ouvert aux visiteurs le Dimanche et les jours de fête.

Mais en raison d'une part, de travaux actuellement entrepris, qui pourraient présenter certains dangers pour les visiteurs, et d'autre part d'un éboulement partiel survenu lors de la tornade d'il y a quelque temps, qui empêche pour le moment de suivre l'itinéraire normal de la visite (accès face nord et théâtre) les responsables se sont vus contraints de prendre la mesure de fermer complètement la Citadelle au public.

Ce ne sont là évidemment que des dispositions provisoires. Dès que la situation sera redevenue normale et que la visite régulière du monument pourra de nouveau avoir lieu, l'ATM en informera le public par voie de presse.

DU HAUT DE LA CITADELLE

M. JEAN REY, DE SISTERON EST ELU PRESIDENT DEPARTEMENTAL DE LA SOCIETE PROTECTRICE DES ANIMAUX

A Digne, en soirée, s'est tenue, place de la Barlette, local habituel de la Claire Fontaine, une réunion des membres de la S. P. A.

M. Meline, chef de la protection zoophile des Hautes-Alpes, fit un exposé sur les différents problèmes relatifs à la protection des animaux.

Le bureau départemental de la S. A. P. a été formé. Il est composé de la manière suivante :

Président d'honneur : Mlle Laugier (Digne) ; Président : M. Jean Rey (Sisteron) ; vice-présidentes : Mlles Chauvin et Roux ; trésorière : Mlle Bongarçon (Digne) ; délégués aux enquêtes : M. Dauthier (Castellane), Mme André (Sisteron), M. Bernard (Sisteron). Avocat-conseil : Me Tartanson.

CLASSE 40

Tous ceux de la classe 40 sont informés, qu'en vue de l'organisation d'un banquet, ils doivent se faire inscrire avant le 30 Novembre, chez M. Marcel Boy, coiffeur, rue Droite.

LA COLLECTION
WEILL
HIVER 1960-61
EN
EXCLUSIVITÉ

LE BAL DES PARFUMS

On nous prie d'annoncer et pour prendre date, que le Dimanche 4 Décembre, à 21 heures, se déroulera dans la grandiose salle de l'Alcazar, à Sisteron, le Grand Bal des Parfums, organisé par le Syndicat départemental des Coiffeurs que préside avec compétence et dévouement M. Paul Garcin, coiffeur à Digne.

Ce bal, ou plutôt cette Soirée Dansante, sera certainement une belle manifestation, des parfums seront distribués, et un orchestre de brillante réputation, avec des chanteurs et des solistes, atouts maîtres, animera Hommes et Dames dans des gracieuses danses.

Retenez cette date : Dimanche 4 Décembre 1960.

Jacques DRAGON
Masseur Kinésithérapeute D. E.
Reçoit tous les jours de 14 à 19 h.
Prendre rendez-vous à partir de 14 h.
Téléphone 300

ALCAZAR - DANCING

Roger Gomez sera demain Dimanche, à 21 heures, dans la salle de l'Alcazar-Dancing. Cette soirée dansante aura la double chance d'être animée par Roger Gomez et son ensemble et de se donner dans la plus belle salle de la région.

La jeunesse, toujours avide de nouveautés, sera donc gâtée dans cette soirée, car les chanteurs et les solistes de Roger Gomez apporteront en plus de leur talent, les derniers airs de danse.

Tous à l'Alcazar demain Dimanche.

AUTOUR D'UNE SUCCESSION

Le duc de Bleusang n'est pas mort intestat. Son testament avait glissé derrière les obscurs rayons d'une bibliothèque où un persévérant garde-chasse l'a découvert en s'éclairant avec un boîtier Wonder. La pile Wonder ne s'use que si l'on s'en sert.

LA FOIRE DE NOVEMBRE

La foire de Novembre n'a pas obtenu de succès. La pluie n'a pas cessé de tomber durant toute la journée.

MARIAGE

Nous apprenons le mariage célébré il y a quelques jours, de M. Artel André, chef du personnel à l'Usine Sapchim-Fournier-Cimag, avec Mademoiselle Marie-Thérèse Guers, de Séverac-le-Château (Aveyron).

Nous adressons aux jeunes époux toutes nos félicitations.

TOURISTES DES ALPES

La Société des «Touristes des Alpes» adresse ses compliments et ses meilleurs vœux de bonheur aux jeunes époux Allemand-Facchinetti et Julien-Gougeon qui, à l'occasion de leur mariage, ont fait don à leur caisse de la somme de 10 NF chacun.

* * *

Contrairement à ce qui a été annoncé, c'est le Dimanche 27, et non le 20 Novembre, que la société musicale «Les Touristes des Alpes» célèbrera comme il se doit la Sainte-Cécile.

Meubles BOUISSON
Sisteron - Saint-Auban
Choix incomparable
des plus beaux mobiliers
Modernes et Rustiques
aux meilleurs prix
VISITEZ NOS MAGASINS

ANCIENS COMBATTANTS

L'Amicale des Anciens Combattants de Sisteron adresse ses vifs remerciements à Mme Veuve Louis Thunin qui en souvenir de son mari, décédé, a versé à la Caisse de l'Amicale la somme de 15 NF.

* * *

Avec joie les A. C. et les victimes de la guerre ont appris la récente élévation à la première classe de son grade de M. Agu Marceau, le distingué chef de service départemental de l'Office National des A. C.

L'amabilité, la courtoisie de M. Agu sont bien connues dans les milieux combattants et jamais aucune de nos associations n'a fait appel en vain au dévouement de l'actif secrétaire général.

A M. Agu nous adressons nos vives félicitations.

© VILLE DE SISTERON

ASSOCIATION FAMILIALE

Le 22 Mai 1938, Sisteron s'enrichissait d'une association à buts bien déterminés : grouper les familles ; défendre leurs intérêts généraux et particuliers ; leur donner le plus grand moral et matériel ; s'intéresser aux formes éducatives et morales, aux œuvres de l'enfance ; accroître et faire respecter le sentiment familial.

Et depuis lors, la « Famille Sisteronnaise » vogue tant bien que mal sur les marées enrichissantes ou décevantes suivant que la barque « rapporte » ou n'a que pris l'air !

Après un temps, qui nous parait si éloigné, où la « Famille Sisteronnaise » était le canal dont se servaient les Pouvoirs Publics pour certaines distributions et pendant lequel elle connut les effectifs les plus nombreux. Cette association tomba un tantinet en léthargie. On la réveilla après que, par ordonnances, le Pouvoir Central eut octroyé aux groupements familiaux la possibilité de se faire entendre, sinon écouter. Il apparaissait que la cohésion de ces groupements obtenait un progrès social : services d'appareils ménagers aux meilleures conditions ; bureaux d'entr'aide ; centres de renseignements ; avis écoutés, parfois « exécutés ». Mais il était resté dans l'esprit que ces associations ne recrutaient que des familles nombreuses. D'aucuns, d'ailleurs, ont encore en mémoire les « obligeantes » réflexions à l'adresse des mères de famille à carte de priorité...

Celà c'est du passé...

A Sisteron, aujourd'hui, il reste encore quelque 80 chefs de famille qui œuvrent pour présenter aux responsables « dudit Renouveau » l'éventaire des soucis familiaux aussi bien du jeune ménage sans enfant que du ménage — plus avancé en âge et en confort — avec enfants jeunes ou même « installés ». Seraient-ils les seuls, dans le canton, usagers des services hospitaliers, de l'organisation scolaire, des services publics, des syndicats professionnels et... des prestations familiales ?

A la reprise d'activité, il ne serait pas logique qu'il n'y ait pas d'autres foyers invités à s'inquiéter de la maladie possible, de l'école, du métier, du logement, des loisirs, des vacances... Et puisque le Ministre a promis d'écouter les familles, pourquoi ne pas être plus nombreux pour « crier » plus fort, avec, à l'appui, des plans bien « articulés » ?

La Famille Sisteronnaise.

UN BON CONSEIL

CHANSYL

LE PRET A PORTER
DES CHAMPS ELYSEES

En exclusivité chez

EVELYNE

13, Rue de Provence
SISTERON

DONS

A l'occasion de la naissance de son fils Bernard, M. Breton, employé des P.T.T. à Sisteron, a versé la somme de 20 NF à répartir à parts égales entre le Sisteron-Vélo, les Sapeurs-Pompiers, le Sou de l'Ecole Laïque et le Cercle des Amis de la Marseillaise.

Nos félicitations et remerciements.

* * *

A l'occasion du mariage, à Paris, de M. Julien Maurice et Mlle Gougeon Monique, célébré le 12 Novembre 1960, il a été fait don de la somme de 50 NF à répartir en parts égales entre les Touristes des Alpes, le Sisteron-Vélo, les Sapeurs-Pompiers, le Sou de l'Ecole Laïque et comme argent de poche aux Vieux de l'Hôpital.

VESPA 400

R. PERRIN

Distributeur Officiel Exclusif Régional SAINT-AUBAN

SISTERON : Renseignements

STATION MOBIL : A. RANQUE

OFFRE D'EMPLOIS

Pour combler les postes vacants principalement à Paris et dans sa banlieue, l'administration des Postes et Télécommunications recrute des Préposés (nouvelle appellation des facteurs, chargeurs et manutentionnaires) par concours ouvert le 21 Janvier 1961.

Epreuves : Dictée servant à la fois d'épreuve d'ortographe et d'écriture, rédaction, arithmétique, géographie.

Conditions : Aucun diplôme, Sexe masculin, être né entre le 1er Janvier 1931 et le 1er Janvier 1943 (limite de 30 ans reculée de la durée des services militaires et d'un an par enfant à charge, sans toutefois pouvoir dépasser 40 ans).

Avantages : Situation stable, 463,60 NF (début) à 572,21 NF (maximum), net mensuel pour un célibataire à Paris. (En plus : prime annuelle de 240 NF, indemnités éventuelles). Possibilités d'avancement.

Se faire inscrire le plus tôt possible et le 15 Décembre 1960 au plus tard en écrivant au Directeur Départemental des Postes et Télécommunications. Le personnel des Postes et Télécommunications s'adresse à son chef immédiat.

Nota. — Les candidats reçus doivent s'attendre à être nommés dans la quasi-totalité des cas à Paris et dans quelques localités de la Seine, de la Seine-et-Oise ou de la Seine-et-Marne.

OCCASION - AUTOS

Vente-Achat-Echange
Crédit

TOUS VEHICULES

R. ROUGNY

Téléphone 158 SISTERON

ANCIENS MARINS

L'Amicale des Anciens Marins de Sisteron adresse, avec ses meilleurs vœux de bonheur, ses remerciements aux jeunes époux Le Gulludec Claude Mouriès Colette, qui ont versé la somme de 15 NF à la caisse de l'Amicale à l'occasion de leur mariage.

LE BAL DU PING-PONG ET DU BASKET

Le bal du 11 Novembre, donné par le Ping-Pong et le Basket Sisteronnais, a obtenu un vif succès.

De nombreux danseurs et danseuses ont tenu d'y assister et dans cette salle, artistiquement décorée, la soirée s'est déroulée dans une bonne ambiance. Aussi les organisateurs adressent à tous et à toutes, leurs remerciements.

COURS POSTSCOLAIRES DU BATIMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

Les cours pour les apprentis auront lieu aujourd'hui Samedi 19 Novembre, de 14 à 17 heures, dans une salle de la Mairie.

SPORTS

FOOT - BALL

Dimanche dernier, l'équipe Sisteronnaise de foot-ball a fait sa rentrée dans le deuxième tour de la Coupe de Provence. Elle bat, dans un mauvais foot-ball, l'équipe de Volx qui joue également dans le championnat de Promotion de Première Division.

Ce match de Coupe, par suite des pluies, s'est joué sur un terrain très glissant et les deux équipes n'ont pas présenté un foot-ball soutenu.

La commission du Sisteron-Vélo, en ce Dimanche, présentait une équipe remaniée. Le jeu pratiqué n'a pas été meilleur pour cela. On comprend mal que l'équipe locale ne trouve pas la cadence et que la ligne d'avants ne réalise pas. Il manque un meneur de jeu.

Volx a mis sur le terrain une équipe faible, très faible même, et c'est par 3 buts à 0 que Sisteron-Vélo connait une faible victoire.

Cependant dans ce match Sisteron a accusé une domination, mais dans un très mauvais style, un terrain et un ballon lourd avec des joueurs fatigués.

* * *

Demain Dimanche, déplacement de l'équipe première du Sisteron-Vélo, en match de championnat promotion de première division, à Puy Sainte Réparade, contre l'équipe locale.

Les pronostics donnent le Club Sportif de Puy Sainte Réparade favori, mais si les Sisteronnais voulaient faire une surprise à leurs dirigeants, ce n'est pas impossible...

* * *

BASKET - BALL

L'équipe de basket ira jouer en déplacement à La Mède. Ce championnat se déroule normalement, et malgré la défaite d'il y a quinze jours de l'équipe locale, les joueurs ne sont pas découragés, bien au contraire.

Actuellement l'équipe du Sisteron-Vélo de ce championnat de pré-excellence se trouve dans les premiers, et demain Dimanche ils veulent réaliser et retourner en vainqueur.

Qu'il en soit ainsi, c'est ce que nous leur souhaitons.

AGENCE ALPINE

René REYNAUD

Av. de la Libération — Tél 206
PRETS DIVERS CREDITS
SOLUTION RAPIDE
Consultez-nous.

LE DINER MENSUEL DES BAS-ALPINS DE PARIS

Parmi toutes les associations régionales qui ont leur siège à Paris, une des plus sympathiques est sans conteste celle des Bas-Alpins.

Chaque mois, le premier mardi, ils organisent un diner amical au Restaurant Caseneuve, 9, place de l'Odéon. Il nous a été donné d'assister à l'un de ces diners.

Autour de la table, on remarquait notamment la présence de M. Marcel Massot, président de la « Fraternité des Bas-Alpins » à Paris, avocat à la Cour, ancien député des Basses-Alpes. Il était accompagné de Mme Massot et de son fils François Massot ; M. et Mme Krug-Vasse, vice-présidente de la société ; M. et Mme Blancheri ; MM. André et Pierre Durrel.

M. Massot rappela à l'assistance que la société, vieille de plus de trois quarts de siècle, était très active. C'est ainsi qu'elle va entreprendre un cycle de conférence trimestrielles. La première sera donnée en janvier prochain par le félibre majoral Jean Bernard. Ensuite M. Massot et le professeur Aubert donneront eux aussi des conférences.

Le diner annuel aura lieu le 3me Samedi avant Pâques à l'Hôtel Lutétia. L'an dernier, 150 convives avaient été heureux de se retrouver dans une ambiance éminemment amicale.

AUX MEUBLES SISTERONNAIS

M. DOUSSOULIN

vous offre les plus beaux Meubles de la région
aux plus bas prix

VISITEZ NOTRE EXPOSITION

La Bonne Adresse
Téléphone 93

57, Rue Droite, 57

Ici moins de Luxe, moins de Publicité, mais DES PRIX
Tous Travaux Ebénisterie et Menuiserie sur demande

ACHETEZ
votre 4 cv Renault
pour 164 N F par mois
avec le Crédit RENAULT
Organisme DIAC
Aucun versement massif
Renseignements
Alpes-Automobiles
DECAROLI Frères
Concessionnaire RENAULT
Avenue de la Libération
Tél 64 SISTERON

W. VIGNET
Rue de Provence
SISTERON

Offre Spéciale des
Etablissements BARTEX
pour la saison Hiver

HOMMES
Un choix immense de Canadiennes
Blousons, Costumes, Vestes
Imperméables
Pantalons tergal laine
Pantalons pure laine
Tous les Vêtements de Travail
Un choix de Chemises en nylon
nylon indémaillable
toutes les Chemises travail et sport
les plus beaux Pulls et Gilets
en pure laine, etc...

DAMES
Un grand choix de Manteaux
Robes d'hiver, Jupes, Chemisiers
Vestes de laine, Pulls
Cardignans, Gilets, etc...

ENFANTS
Un choix immense de
Pantalons filles et garçons
Pulls, Gilets, Blousons
Survêtements, Imperméables, etc.

Tous les sous-vêtements, Hommes, Dames et Enfants
fabriqués par les meilleures marques de France
Nous vendons toujours des articles de premier choix
à des prix défiant toute concurrence.

MAISON DE CONFIANCE. ENTREE LIBRE.

la bicyclette
qui roule toute seule

Toutes pièces en magasin :
SISTERON : Garage BUES
LARAGNE : Louis MIGNOT
SAINT-AUBAN : Roger PERRIN

DEPOT
TEINTURERIE DEGRAISSAGE
Mme MARGAILLAN
12, Rue de Provence — SISTERON
1er étage — Téléphone 194

Agence PEUGEOT
Garage BARET
Avenue de la Libération - T. 44
Voitures Tourisme
Véhicules Utilitaires
PEUGEOT
Occasions toutes marques
Reprises — Crédit

une Machine à Coudre NEVA
une Machine à Tricoter MIP-BRANDT
une Machine à Laver OVIATIC
un Cyclomoteur, un Vélo SOUVET
s'achète chez
ROME
Rue du Rieu, SISTERON - Tél. 178

FUNERAIRE — BATIMENT
MARBRERIE GENERALE
R. CAFFIN
Magasin et Atelier
Rue des Combes — SISTERON

SERVICE-TRANSPORTS
Assistance, Assurance et Défense des Transporteurs Routiers
(Publics et Privés)

Assiste : Constitue les dossiers, effectue les démarches, etc...
Assure : Paye les honoraires des avocats. Paye les indemnités dûes à la S.N.C.F. Rembourse les frais de justice qui augmentent l'amende à la suite d'infractions, etc...
Défend : Etudie les moyens de la défense, rédige les conclusions à développer, remet à l'avocat les études et la jurisprudence nécessaire. Exerce les recours après accident.

Directeurs co-gérants : Jacques SERIS, H.E.C. et Maurice ALLEGRE
34 bis, Rue Vignon - Paris 9e - RIC. 84-00 & ANJ. 74-93
Agence Générale : René REYNAUD
Avenue de la Libération — SISTERON — Tél 206

La Gamme **SIMCA 1961**
équipée des nouveaux moteurs RUSCH 5 Paliers
L'ARIANE des 200.000 km à 100
L'ETOILE SIX moteur RUSCH à **6.190**
sont visibles chez le concessionnaire
A. BRUN
Garage du Dauphiné — SISTERON
qui est à votre disposition pour tous renseignements et essais.

© VILLE DE SISTERON

En permanence

les prix Choc CODEC sont maintenus

Nescafé normal boîte 50 gr	2,20	**Lait concentré** non sucré la boîte	0,90
Nescafé normal boîte 200 gr	8,25	**Petit Beurre LU** le paquet de 24	1,50
Nescafé décaféiné boîte 50 gr	2,95	**Chicorée Codec** 250 gr	0,40
Nescafé décaféiné boîte 200 gr	10,75	**Huile Arachide** CODEC le litre	2,70
Ricoré boîte 100 gr	1,75	**Pâtes Supérieures** CODEC étui 250 gr	0,50
Ricoré boîte de 400 gr	6,25	**Margarine Codec** 250 gr	0,75
Banania étui 250 gr	1,35	**Chocolat Codec** à croquer 200 gr	1,15
Tonimalt boîte 450 gr	3,75	**Biscuit Coste** boîte de 1 kg 500	4,20

Sensationnelle Réclame : Notre Filet Miracle

1 Poulet de 1er choix
1 Boîte Petits Pois à l'étuvée
1 Boîte Sardines extra
1 Paquet de 24 Petit Brun
1 Bouteille de vin « Grisoleil »

pour 9,95

Alimentation AUDIBERT

Centre Ville - SISTERON - Tél. 47

Petites Annonces

A VENDRE

à Sisteron, GRANDE MAISON, belle situation, pour tous commerces. S'adresser à Me BERONIE, notaire.

* * *

AGIM
TRANSACTIONS IMMOBILIERES
R. DE LAMARE
SAINT-AUBAN (B.-A.) Tél. 86
Propriétés Commerces
Villas Campagnes

— Belle Alimentation village touristique des Hautes-Alpes.

— Bar-Restaurant près St-Auban.

* * *

A VENDRE

SIMCA 1200, bon état, première main. S'adresser au bureau du journal.

* * *

L'ALMANACH VERMOT 1961 est en vente à la LIBRAIRIE LIEUTIER 25, rue Droite SISTERON

Meubles BOUISSON
Sisteron - Saint-Auban
Choix incomparable
des plus beaux mobiliers
Modernes et Rustiques
aux meilleurs prix
VISITEZ NOS MAGASINS

POUR PEINDRE SOI-MEME
LA VEDETTE en boîte 375 frs le kg
Peinture supérieure
toute prête à l'emploi
dans les nuances de votre choix
Garantie
par la Cie des Vernis Valentine
Droguerie Paul BERNARD
SISTERON
Par suite de l'application du décret du 4 Septembre 1959 le prix est baissé à 353 francs

POUR DE BONS GATEAUX

Gâteau Fourré à l'Orange

Pâte : 250 g de farine, 3 g (1 cuillerée à thé rase) de Levure d'Alsace ANCEL, 75 g de sucre, 1 sachet de Sucre Vanilliné ANCEL, une pointe de sel, un œuf, 125 g de beurre.

Masse à fourrer : 125 g d'amandes non mondées moulues, 150 g de sucre, le zeste rapé d'une orange, jus d'une à deux oranges.

Glaçage : 125 g de sucre en poudre, 2 à 3 cuillerées à soupe de jus d'oranges.

Préparation : tamiser sur la planche à pâtisserie la farine mélangée avec la levure. Enfoncer un creux au milieu et y mettre le sucre, le sucre vanilliné, le sel et l'œuf et travailler avec une partie de la farine en bouillie épaisse. Poser dessus le beurre refroidi, coupé en petits morceaux, recouvrir de farine et travailler rapidement en une pâte lisse. Abaisser une bonne moitié de la pâte sur le fond d'un moule à charnière beurré.

Pour la masse à fourrer : travailler les amandes moulues, le sucre et le zeste râpé d'une orange avec une quantité de jus d'orange telle à obtenir une masse homogène. Répartir celle-ci de façon uniforme sur le fond de pâte, mais en laissant un bord libre de 1 cm environ.

Avec le reste de la pâte, faire une abaisse de la taille du moule et, avec les rognures de la pâte, former un rouleau et le poser autour du gâteau. Pour terminer, couvrir le gâteau avec l'abaisse de pate. La piquer à l'aide d'une fourchette.

Durée de cuisson : 20 à 25 minutes à four chaud.

Pour le glaçage : délayer le sucre en poudre tamisé avec une quantité de jus d'orange suffisante à l'obtention d'une masse épaisse. Immédiatement après la cuisson en recouvrir le gâteau.

Pour tous vos permis de conduire une seule agréée
Auto-Ecole LATIL
Les Arcades SISTERON
Tél. 247
Cours de Code de la Route

LA SECURITE DE VOS ENFANTS

Jusqu'à la fin de sa première année, votre bébé vous a obligé à assurer sa protection complète contre les risques qui l'environnaient.

Sa première année est achevée : il marche maintenant. Votre surveillance va devenir plus active encore et d'autres précautions vont s'imposer.

De tristes faits divers, toujours renouvelés, sont dans toutes les mémoires.

Le Centre National de Prévention et de Protection attirent cette fois votre attention sur les risques d'intoxications graves.

LES MEDICAMENTS

Votre enfant est naturellement curieux : il touche à tout, et aussi à cet âge, il porte tout à sa bouche : le bon comme le mauvais ou le dangereux.

Ne croyez pas qu'un médicament, dont le goût vous répugne, lui répugne aussi. Ce qui compte, pour notre jeune curieux, c'est ce goût qui ne ressemble à aucun autre de ceux que son alimentation lui a fait connaître : à ce titre, il avalera n'importe quoi... Et plus facilement encore s'il s'agit de comprimés colorés agréablement, qui cèdent sous la dent, ou de pilules plus amusantes encore...

Ne laissez jamais aucun médicament sur une table ou à portée des menottes de votre enfant. Tout médicament, sans exception, car certains deviennent dangereux à partir d'une dose qui excède celle prescrite par le docteur, tout médicament doit rentrer dans la petite armoire à pharmacie, après usage, cette armoire étant accrochée assez haut pour devenir inaccessible à un tout-petit.

LES PRODUITS MENAGERS

Ceux-ci sont fréquemment rangés dans le placard de cuisine, à un niveau où, tout justement, votre enfant vit !

* * *

Il existe dans le commerce, plus spécialement chez les droguistes, des bouteilles spéciales dans lesquelles sont vendus les produits toxiques (alcali, pétrole, etc).

D'une forme hexagonale et portant sur chaque face une « tête de mort », ces bouteilles, consignées 0,60 NF, empêcheront les méprises particulièrement dangereuses.

* * *

Que votre placard soit bien fermé est une précaution importante. Les étiquettes de couleur qui attirent son regard sur les paquets et sur les flacons peuvent fort bien donner envie à votre enfant de goûter au détersif, à l'eau de Javel, à n'importe quoi...

Pour lui qui ne sait pas que certains produits ne sont pas des gourmandises et sont dangereux, ayez de l'ordre, beaucoup d'ordre.

Orientez sa curiosité vers d'autres jeux plutôt que de défendre certains coins de l'appartement qu'il visitera quand même si votre attention se relâche.

L'ordre facilitera votre vigilance : les deux protègeront utilement votre cher petit.

OUVERT TOUS LES JOURS

Cette semaine dans

PARIS - MATCH

Kennedy : le 20me siècle aux commandes du monde, avec article de Raymond Cartier.

Mon bébé et moi par S. A. la Reine Farah.

Il est mort il y a un an : l'adieu des siens à Gérard Philippe.

Claude Monnet, le maître de l'impressionisme, en couleur.

Le plus bel assortiment de tissus et 1.000 échantillons de collection pour Hommes, Dames et Enfants
chez
Jean PASCAL
18, Rue Droite à SISTERON
qui vous propose une visite de documentation sans engagement de votre part.
Dépositaire exclusif des tissus DORMEUIL
Anglais, Français et Italien.

POISSONNERIE DES ARCADES
Tél. 273
SISTERON
Truites vivantes
Poisson congelé
Ecrevisses
Langoustes
Coquillages
LA FRAICHEUR DE LA MER AU PIED DE LA CITADELLE

SPÉCIALISTE DU DIESEL
Agent Division Poids Lourds
UNIC WILLEME O M FIAT
Moteurs Diesel T. M. D. adaptables sur Véhicules Tourisme et Camionnettes Utilitaires de 1.000 à 2.500 kgs
s'adresser
GARAGE MODERNE
Route de Marseille — SISTERON — Tél. 317

MACHINES A LAVER
Lincoln
RICHAUD Georges
Radio Diplômé
Nouvelle Avenue — SISTERON
Grand choix Appareils T.S.F. et Téléviseurs
Laboratoire de dépannage agréé
Agent RADIOLA — SCHNEIDER
DUCRETET-TOMSON
Poste TRANSISTORS — Grandes Marques
Auto-Radio RADIOMATIC et AREL
Appareillage Electro-Ménager THERMOR et CALOR
Machines à laver LINGEX-BONNET, LINCOLN, LADEN
Réfrigérateurs SIBIR et FRIMATIC Compresseur
Vente de Disques, Tourne-disques, Electrophones. Location Poste et Pik-Up
FACILITES DE PAIEMENT — VENTE A CREDIT
Avant tout achat d'un Téléviseur comparez l'image SCHNEIDER
Essais sur demande sans engagement d'achat

Moderne Station-Service
« MOBIL »
de SAINTE-URSULE
A. RANQUE Téléph. 62 SISTERON
LAVAGE ESSENCE HUILE GRAISSAGE VIDANGE
Toutes Marques

Appareils Ménagers Modernes
ET DE CHAUFFAGE
GAZ ELECTRICITE
CHARBONS BOIS MAZOUT
ARTHUR MARTIN
THERMOR PIED-SELLE
CHAPPEE COSTE CAUMARTIN
ROSIERES SAUTER PAIN
Etablissements Francis JOURDAN
11, Avenue des Arcades, SISTERON
GRAND CHOIX
et Exposition de Réfrigérateurs de grandes marques de 95 lit. et 220 lit.

Charbons de toutes provenances
Profitez des prix d'été pour faire votre provision
en vous adressant à
E. JOUVE
Avenue de la Libération — SISTERON — Tél 43
Passez vos commandes dès maintenant

TOUTE LA LITERIE
SOMMIERS MATELAS
Neufs et Réparation
VENTE SANS INTERMEDIAIRE
MALATRAY Rue Mercerie - SISTERON

APPAREILS MENAGERS MODERNES
Conord l'a étudié pour vous
Seul ce nouveau réfrigérateur renferme TOUS les perfectionnements que vous attendiez
GAMME CONORD 58 : 120, 148 ET 200 LITRES
Ets Francis JOURDAN
Avenue des Arcades
SISTERON
CONORD vous offre tout l'équipement de base d'un foyer moderne

© VILLE DE SISTERON

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée
Dimanche, en matinée et soirée
un film en Eastmancolor

LA FAMILLE TRAPP

avec Ruth Lunwerck, Maria Holst, Hans Holt, Joseph Meinred, etc...

La semaine prochaine

LES TRAVAUX D'HERCULE

CARBURANTS DETAXES

Il est rappelé aux intéressés que les déclarations pour l'attribution en 1961 de carburants détaxés pour travaux agricoles doivent être déposés en Mairie avant le 20 Novembre.

Les imprimés pour ces déclarations peuvent être retirés au Secrétariat.

SOCIETE DU SOU DES ECOLES LAIQUES

A l'occasion du mariage de M. Maurice Julien et de Mlle Monique Gougeon, il a été versé la somme de 10 nouveaux francs.

A l'occasion de leur mariage, les jeunes époux Elvio Facchinetti et Monique Allemand, ont fait don de la somme de 10 NF.

Remerciements et meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

M. Breton, employé des P.T.T. à Sisteron, a fait don de 5 NF à l'occasion de la naissance de son fils Bernard.

Félicitations et remerciements.

Un TRANSISTORS se choisit... dans la série PHILIPS

TRANSTÉRÉO 1961

PHILIPS

en vente :

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON
Tél. 197

ASSURES SOCIAUX

Les assurés sociaux de Sisteron sont informés qu'une permanence sera assurée à la Mairie de Sisteron par un Agent de la Caisse de Sécurité Sociale des Basses-Alpes le Mardi 22 Novembre 1960, de 16 à 18 heures.

REMERCIEMENTS

La subdivision des Sapeurs-Pompiers de Sisteron adresse ses remerciements et ses vœux snicères de bonheur aux jeunes époux : Facchinetti Elivio et Allemand Monique ; Julien Maurice et Gougeon Monique qui, à l'occasion de leur mariage ont fait don à leur caisse de 10 NF chacun.

De même, à l'occasion de la naissance de son fils Bernard, M. Breton Christian a versé la somme de 5 NF.

HYMENEE

A l'occasion du mariage de Mlle Monique Allemand avec M. Elivio Facchinetti, il a été versé la somme de 40 NF à répartir à parts égales entre les Sapeurs-Pompiers, les Touristes des Alpes, le Sou de l'Ecole Laïque et le Sisteron-Vélo.

Remerciements et meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

QUI SUCCEDERA AU GENERAL DE GAULLE ?

Verrons-nous succéder au Général de Gaulle une solution communiste, républicaine, ou... ?

C'EST A DIRE, dans son numéro de Novembre, répond longuement à ces trois questions.

S'il est épuisé chez les marchands de journaux, demandez le à C'EST A DIRE, 10, rue des Jeûneurs, Paris (2e) en joignant 2,50 NF.

ETAT-CIVIL

du 10 au 17 Novembre 1960

Naissance : Bernard Georges Lénine Breton, avenue de la Libération.

Elivio Facchinetti, ajusteur, domicilié à L'Escale, et Monique Andrée Pierrette Allemand, sans profession, domiciliée à Sisteron.

Décès : Louis Adolphe Tarquin, 91 ans, quartier du Plan des Tines.

TAXI MOURIÈS

AMBULANCE CHAUFFEE

VOYAGES TOUTES DISTANCES
de jour et de nuit

Tél. : jour 37 et 150 — Nuit 37

AGRICULTEURS PENSEZ SECURITE

Parmi les préjugés qui ont la vie dure, il faut citer celui qui attribue au rural une somme de risques et accidents inférieure à celle des dangers auxquels est exposé le citadin.

Se fiant à ce préjugé, l'habitant des campagnes est pour l'accident une proie plus facile que celui des villes car tandis que celui-ci a souvent reçu des leçons de prudence, le cultivateur oublie que l'accident le guette aussi à tout instant et que sa sécurité est trompeuse.

Sans doute la route qui passe devant son domaine est moins sillonnée de véhicules de tous tonnages, mais ceux-ci y passent beaucoup plus vite que dans les rues ; il n'y a pas le trottoir réservé au piéton des villes ni les feux de croisement, et le garde champêtre n'accorde à la circulation que le temps que lui laissent ses tournées.

Ainsi, les outils de la ferme. S'ils ne présentent pas le danger permanent des machines d'atelier, ils restent dangereux.

Le travail dans les caves, l'emploi de certains engrais, le traitement des maladies végétales, entraînent parfois des risques d'asphyxie ou d'empoisonnement.

Le mauvais état des chemins de service, celui des échelles et des planches du grenier, le rangement provisoire des appareils dans des installations de fortune, les caniveaux, les clôtures, les cheminées négligées où flambent de grandes bûches, les puits, les citernes, les auges, les fosses à purin, les treuils, les charrettes qui basculent, les moteurs mal protégés, les tracteurs qui crachent des étincelles, le bétail lui-même et nous en passons, remplacent certaines causes de dangers propres à la ville et s'ajoutent aux risques principaux du citadin dans son appartement.

En outre, les secours sont plus prompts et généralement plus efficaces en ville qu'à la campagne ; davantage de sapeurs-pompiers et de pompes à incendie ; l'eau un peu partout, le téléphone, des docteurs nombreux dans un même quartier, des pharmacies ouvertes même la nuit, des hôpitaux, etc... tout cela fait que le villageois et le cultivateur doivent davantage craindre l'accident ou le sinistre. Ils doivent prévoir par eux-mêmes l'organisation des premiers secours et surtout ne pas oublier qu'à la campagne tout comme à la ville, les risques d'accidents et d'incendie persistent. Ils ne sont pas tous les mêmes ici et là, mais il importe de bien connaître ceux auxquels on peut se trouver exposé, ou, plus malheureusement encore, s'exposer soi-même.

...Et, les connaissant, de se garder contre eux en les prévenant ou en les évitant de son mieux en les combattant, en se préparant la possibilité de réparer leurs malheureux effets.

QU'ELLE SOIT DE FAIENCE... DE PORCELAINE la cuvette des W.C. doit être impeccablement propre. Avec HYGIENO, sans peine, sans effort faites disparaître la crasse jaunâtre. Hygiéno désodorise et désinfecte. Drog. et gds mag.

C'est un produit ROLLET

Droguerie PAUL BERNARD
rue Droite

INCENDIE

Un léger incendie, qui aurait pu tourner à la catastrophe, a eu lieu Mardi matin au garage Gallégo, avenue de Marseille.

La prompte arrivée des pompiers a permis de localiser assez rapidement ce commencement d'incendie qui avait trouvé des éléments inflammables.

il y a un FRIGÉCO pour vous

8 modèles dont le célèbre "FRIGÉCO MURAL"

RANUCCI ELECTRICITE GENERALE
ARMES ET MUNITIONS
Fusils Luigi Franchi, Verney-Caron, Charlin, Darne
25, rue Saunerie — SISTERON — Tél 314 et 322

Votre Tailleur...

Pierre Ménardo

54, Rue Droite, SISTERON

chez lequel vous trouverez toujours les meilleures marques de draperies et une coupe conçue à l'unité qui respecte votre personnalité.

Appareils Ménagers Modernes

Il travaille pour vous

clinax le premier aspirateur à "puissance souple"

DEMONSTRATION ET VENTE :
Etablis. Francis JOURDAN
Av. des Arcades — SISTERON

CONORD VOUS OFFRE TOUT L'ÉQUIPEMENT DE BASE D'UN FOYER MODERNE

Appareils Menagers Modernes

Votre Vestalux lave comme vous elle ménage votre linge

CAPACITÉ : 4,5 Kilos
Rinçage à l'eau courante.
Evacuation par débordement.

Ets Francis JOURDAN
Avenue des Arcades
SISTERON

CONORD VOUS OFFRE TOUT L'ÉQUIPEMENT DE BASE D'UN FOYER MODERNE

SAINT-MENET capitale du goûter

Si un Indien n'avait pas eu la bonne idée, il y a des milliers d'années, de manger une fève de cacao, aujourd'hui vos enfants ne croqueraient pas du chocolat à leur goûter... et ce serait dommage. Oui, car le chocolat constitue pour les enfants un vrai goûter, un goûter complet : à la fois reconstituant, léger et délicieux.

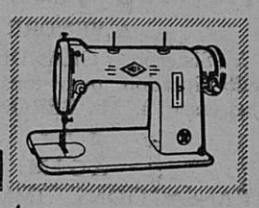
Ces trois qualités sont celles d'un chocolat, le chocolat à croquer Kohler, si tentant sous son bel emballage bleu et blanc. Fait uniquement avec les meilleures fèves de cacao et avec du sucre, le chocolat à croquer Kohler est savoureux, léger et supérieurement nourrissant.

En effet, une tablette de chocolat Kohler fournit la quantité considérable de 625 calories. Elle renferme aussi des vitamines naturelles B1 et D, et des éléments minéraux indispensables à la croissance physique et intellectuelle des enfants : du fer, du calcium et du phosphore.

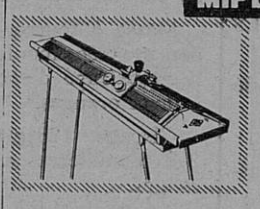
C'est l'usine de Saint-Menet (Bouches-du-Rhône), l'une des plus importantes de l'industrie alimentaire française, qui le fabrique. Son installation ultra-moderne est une garantie de parfaite régularité dans la qualité du chocolat et d'hygiène absolue à tous les stades de fabrication.

D'une haute valeur nutritive, léger et délicieux, répondant admirablement aux exigences de la diététique, le chocolat Kohler est le chocolat idéal pour le goûter des enfants ; c'est vraiment « le chocolat du goûter ».

UNE MACHINE A COUDRE OU UNE MACHINE A TRICOTER



MIP BRANDT



s'achète chez :

ROME
Rue du Rieu SISTERON
Téléphone 178

Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

ELECTRICITE GENERALE
A. LATIL
27, rue Droite — SISTERON
Magasin de Vente et d'Exposition
Grand Choix de LUSTRERIE
T. S. F.
Agent ELECTROLUX
Appareils Frigorifiques
Aspirateurs Cireuses
Facilités de Paiement
DEPANNAGE
de tous Appareils Ménagers et Radio toutes marques
Installation Force et Lumière
Moteurs et Pompes Electriques
Electro - Clôtures
Devis gratuit — Nous consulter

A TEMPS NOUVEAU
PEINTURE MODERNE
ISOLANTE
DECORATIVE
ISODECOR
La Peinture sans rivale
Droguerie Paul BERNARD
Rue Droite — SISTERON

LE BON CAFE
s'achète chez
R. BOUCHET
Rue Saunerie — SISTERON
Les Cafés BOUCHET sont les plus appréciés
Parfum — Arôme — Qualité

Agence « L'ABEILLE »
Assurances de toute nature
Achetez Scooter, Auto Camion, Car.
AVEC LA FORMULE CRÉDIT-EXPRESS
• décision rapide
• formalités simples
• conditions les meilleures
• aucun frais de dossier
SOCRÉA
SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 30 MILLIONS
SIÈGE SOCIAL : GAP (H.-A.) TÉLÉPH. 11.25
DEMANDER TOUS RENSEIGNEMENTS
A. ALIBERT
11, rue de Provence, SISTERON

TRANSISTORS
DUCRETET THOMSON

RT 033
6 Transistors
prise auto
RT 044
7 Transistors
prise auto
Cadre et antenne télescopique incorporés

En vente chez
Georges RICHAUD
Radio Diplômé
Nouvelle Avenue SISTERON

Récupération de Fers et Métaux
Débarras de Caves et Greniers
Meubles anciens et d'occasion
M. MIGLIORE
S'adresser au « BAR MONDIAL »
Rue de Provence — SISTERON — Téléphone 89

« MIDI-AUTO »
A. ESCARTEFIGUE
PEIPIN (B.-A.)
Téléphone 16
Agence Automobile PEUGEOT
MAC-CORMICK Machines Agricoles
Mécanique Electricité Tôlerie Peinture
Vente Echange Crédit Reprise NEUF et OCCASION

© VILLE DE SISTERON